

Пятница, 1. Февраля 1857.

№ 14.

Freitag, den 1. Februar 1857.

Частныя объявленія для неофициальной части принимаются по шести коп. с. за печатную строку въ г. Ригѣ въ редакціи Губернскихъ Вѣдомостей, а въ Вольмарѣ, Феллині и Арнсбургѣ въ Магистратскихъ Канцеляріяхъ.

Privat-Annoncen für den nichtofficiellen Theil zu 6 Kop. S. für die gebrochene Druckzeile werden entgegengenommen: in Riga in der Redaction der Gouvernements-Zeitung und in Wolmar, Fellin und Arensburg in den resp. Canzelleien der Magistrate.

Die physische Geographie des Meeres.

(Schluß.)

Wenden wir uns zu dem zweiten Heizapparate. Um auch dem Laien in der Naturwissenschaft den Mechanismus dieses Apparats verständlich zu machen, bedarf es einiger Vorbemerkungen. Die Wärme hat die Eigenschaft, die Körper auszudehnen: je größer die Wärme, desto mehr wird das Quecksilber ausgedehnt, desto höher steigt das Thermometer. Dasselbe gilt von der Luft oder der Atmosphäre: je wärmer es ist, desto leichter und dünner ist sie, je kälter, desto schwerer und dichter. Entsteht eine Schicht kälter, dichter und deshalb schwerer Atmosphäre neben einer warmen, dünnen und deshalb leichten, so werden sich diese Schichten, wenn kein äußeres Hinderniß vorhanden ist, ins Gleichgewicht zu bringen suchen, mit andern Worten: es entsteht Wind. Wenn wir deshalb im Winter das Fenster eines geheizten Zimmers öffnen, so strömt warme Luft aus dem Zimmer ins Freie und die kalte Luft aus dem Freien in das Zimmer, so lange bis das Gleichgewicht hergestellt ist, bis es im Zimmer so kalt ist wie draußen. Die wärmere Luft ist die leichtere und sie wird deshalb aus dem oberen Theile der Fensteröffnung fließen, dagegen die kalte als die schwerere durch den unteren Theil derselben in das Zimmer, so daß ein Licht, unten auf die Fensterbank gesetzt, in das Zimmer hineingeweht, ein anderes, in dem oberen Theile des Fensters angebracht, nach draußen geweht wird. Wenden wir das nun auf die Atmosphäre an, die, vielleicht in einer Höhe von 25 Meilen, unsern Erdball umgiebt. Am Pol ist es kalt, die Luft deshalb dicht und schwer; am Aequator oder zwischen den Tropen dehnt die Sonnenglut die Luft aus, sie wird dünn, leicht und steigt, wie die Luft über einem heißen Ofen, nach oben hin. Da keine hindernde Scheide zwischen beiden Schichten vorhanden ist, so müßte die Luft des Pols als Nordwind an der Erde hin nach der Gegend des Aequators ziehen, die Luft der Tropen oberhalb des Nordwindes als Südwind nach den Polen. Dadurch erhielten wir ein zweifaches Kreisen der Atmosphäre: vom Aequator zum Nordpol und zurück, und vom Aequator zum Südpol und zurück.

Dieses einfache Gesetz ist nun schon seit Jahrhunderten bekannt und ebenso bekannt ist die Thatsache, die sich in jedem geographischen Compendium verzeichnet findet, daß in Folge der Erdrotation aus dem Nordwinde ein Nordostwind, aus dem Südwinde ein Südwestwind wird. Wer die Gesetze nicht kennt, kennt doch zum mindesten die Wirkung: daß nämlich der Nord-, Nordost- oder Ostwind trocken, kalt und schwer ist, der Süd-, Südwest- oder Westwind dagegen, der über weite Meeresstrecken gekommen ist, feucht, warm und leicht. — Kämpfen verschiedene Windrichtungen mit einander, z. B. der Süd- mit dem

Nordwinde, so wird, wenn der Süd stärker ist, der Nord bei Seite gedrängt, er wird ein Nordost-, Ost- und endlich, wenn der Süd vollständig gestiegen hat, ein Südwind; steigt umgekehrt der Nordwind, so wird der Süd bei Seite gedrängt, er wird Südwest-, West- und endlich Nordwind. Das nennen die Naturforscher das Drehungsgesetz der Winde, das schon der Prediger Salomo kannte, als er sagte: der Wind geht gegen Mittag (von Osten) und kommt herum zur Mitternacht (über Westen) und wieder herum an den Ort, da er anfing. Auf der südlichen Halbkugel dreht sich der Wind in umgekehrter Richtung, über Norden nach Westen, Süden und Osten.

Das waren die Ansichten von den Luftströmungen bis auf Maury. Maury findet nun zwar, daß die erwähnten Gesetze richtig sein müssen und richtig sind, daß sie aber nicht ausreichen, um eine Menge von andern Thatsachen zu erklären. Mit Recht stößt er sich vor allem daran, daß nach dieser Theorie die südliche und nördliche Halbkugel so zu sagen gleichgiltig und fremd gegen einander seien, jede mit ihrer eigenen Kreislung der Atmosphäre, und weist nach, daß sie einen Organismus bilden müssen. Ein Hauptbeweis ist folgender.

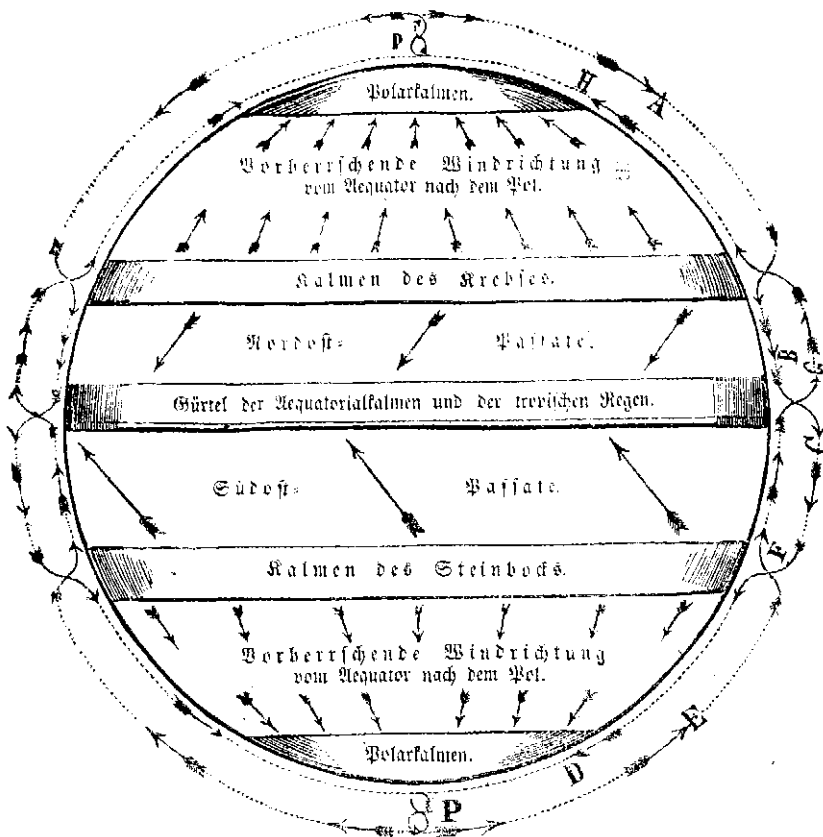
Wärme dehnt aus, Kälte zieht zusammen. Siedendes Wasser löst sich durch Hitze in Dampf auf; wenn wir von einem Gefäße mit siedendem Wasser den Deckel abheben, so verwandeln sich die daran haftenden Dämpfe in Folge der Berührung mit kälterer Luft sofort wieder in Wasser. Wird es im Winter draußen kälter, als es im Zimmer ist, so werden auch die Fenster kalt und die Dämpfe des Zimmers schlagen an den Fenster Scheiben als Wasser nieder; wir sagen alsdann, daß die Fenster schwitzen. Aus demselben Grunde fangen im Frühling, wenn es plötzlich warm wird und die Luft sich mit Wasserdämpfen füllt, alte Mauern, denen noch die Winterkälte in den Gliedern steckt, an zu schwitzen, d. h. die Dünste, die mit derselben in Berührung kommen, verwandeln sich in Wasser. Aus demselben Grunde endlich wird ein Süd- oder Westwind, der mit Wasserdämpfen gefüllt ist, Regen bringen, wenn er in nördlichere oder überhaupt in kältere Gegenden kommt: die mit Dämpfen gefüllte Atmosphäre ist dann zu vergleichen einem mit Wasser gefüllten Schwamme, und die Kälte mit der Hand, die diesen Schwamm ausdrückt. Auf dieses wiederum ganz einfache und unumstößliche Gesetz fußend, fragt nun Maury: wie erklärt es sich, daß auf der südlichen Halbkugel, wie zahlreiche Beobachtungen außer Zweifel stellen, der Regen oder Niederschlag (26 Zoll im Jahre) nur zwei Drittel des Regens oder Niederschlages beträgt, der auf der nördlichen Halbkugel (37 Zoll im Jahre) fällt? Der bisherigen Theorie nach sollte

das Umgekehrte stattfinden. Die südliche Halbkugel ist fast ganz vom Ocean bedeckt, es muß mithin dort mehr Wasser verdunsten, als auf der nördlichen Halbkugel, wo die großen Kontinente aus dem Meere hervorragen. Jemehr Wasser aber verdunstet, desto größer muß der Niederschlag sein. Nichts ist einfacher als dies. Und wäre es dennoch in Wirklichkeit so, so müßten die Kontinente der nördlichen Halbkugel Wüsten sein, wie die Sahara, wo kein Regen die dürstende Erde erquickt. Auf der nördlichen Halbkugel ist aber Regen und Niederschlag um ein Drittel

größer als die Verdunstung; auf der südlichen Halbkugel ist die Verdunstung um ein Drittel größer als der Niederschlag; wie ist das zu reimen? Maury läßt nach einer neuen Circulations-Hypothese das Drittel, um welches auf der südlichen Halbkugel die Verdunstung den Niederschlag übertrifft, durch die Winde nach der nördlichen Halbkugel tragen und bringt damit die beiden Halbkugeln in eine innige Beziehung, in einen Organismus.

Unser Wissen ist Stückwerk und wird es hiernieden ewig bleiben, aber gleichwohl gewährt es einen hohen geistigen Genuß, wenn die Nebel des Zweifels und der Unklarheit unsern Blick umhüllen und plötzlich ein lichter Gedanke diese Hülle zertreibt und das Auge die Sonne gewahren läßt. Ein solcher lichter Gedanke ist die Maury'sche Circulations-Hypothese. Ein neues Wunder in Gottes weiser Schöpfung öffnet sich unsern Augen und der trübfelne Blick schweift von einer Erscheinung zur andern, von einem Wunder zum andern.

Nur andeutungsweise können wir hier die Erscheinungen berühren, die Maury durch seine Hypothese erklärt. Er untersucht z. B. die Flußwelt und findet, daß alle großen Flüsse der Erde, mit Ausnahme des la Plata, der nördlichen Halbkugel angehören. Diese Flüsse wälzen alljährlich eine ungeheure Wassermasse ins Meer. Woher erhalten sie das Wasser? Von den Quellen. Und die Quellen? Von dem Niederschlag der Atmosphäre. Und die Atmosphäre? Vom Meer. Und das Meer? Von den Flüssen. „Alle Wasser laufen ins Meer, doch wird das Meer nicht voller; an den Ort, da sie herfließen, fließen sie wieder hin.“ Aber die Flüsse führen mehr Wasser in den Ocean (den Ocean der nördlichen Halbkugel) als



Wasser verdunstet. Woher dies Plus? Von der südlichen Halbkugel. Und nun wird im Detail nachgewiesen, wo im Ocean die Quellen der einzelnen Flüsse zu suchen sind: die Quellen des Mississippi in der Südsee, westlich von Südamerika, die Quellen des Euphrat und Tigris im arabischen Meere, die Quellen des Jabus im persischen Meer u. s. j. Und woher erhalten wir den Niederschlag: Regen, Schnee u. Hagel? Die Beantwortung dieser Frage führt uns zu dem zweiten Heizapparate Europas.

Indem verschiedene erwärmte Luftschichten sich in's

Gleichgewicht setzen, ändert, wie wir am Fenster gesehen haben, eine doppelte Strömung statt, eine obere und eine untere, die wir häufig ja auch im Freien beobachten können, wenn oben die Wolken anders stehen, als unten der Wind weht. Im atlantischen Ocean weht nun zwischen dem Wendekreise des Steinbocks und den Kalmen des Äquators*) aus SO. nach NW. regelmäßig das Jahr hindurch ein unterer Wind, der namentlich wenn es dort Sommer, bei uns also Winter und Frühling ist, außerordentlich mit Wasserdämpfen gesättigt wird; auf der andern Seite des Äquators weht dagegen zwischen den Kalmen des Krebses und den Kalmen des Äquators ebenfalls regelmäßig aus NO. nach SW. ein unterer Wind, der aber, weil er über weite Strecken Landes geht, nicht in dem Maße wie der SO-Wind mit Wasserdämpfen gesättigt wird. Beide Winde, Passate genannt, fließen in die ungefähr 90 Meilen breiten Kalmen (Gegend der Windstillen) des Äquators. Vergleichen wir die Kalmen mit einem Gefäße, so können wir jene beiden Winde als Röhren ansehen, die unten in das Gefäß münden. Die Atmosphäre häuft sich an, steigt auf und fließt, nachdem ein Theil der Wasserdämpfe als Regen niedergefallen ist (daher der beständige Regen in den Äquatorialkalmen), wieder ab nach Norden und Süden: der frühere SO-Passat als oberer Wind in der Richtung von SW. nach NO., der frühere

*) Vergleiche die vorstehende Figur, die wir dem besprochenen Werke entnehmen. Die Pfeile zwischen den Kalmengürteln zeigen die vorherrschende Richtung des Windes in jeder Zone an. Der äußere Kreis stellt irgend einen Meridian vor, so daß bei P der Pol liegt. Die außerhalb der Kreislänge liegenden Pfeile zeigen die Richtungen der oberen und unteren Luftschichten an; zugleich ist über den Kalmengürteln die Art und Weise veranschaulicht, wie der Wind hier aus den oberen Theilen der Atmosphäre in die unteren, und umgekehrt, gelangt und wie sich bei dieser Gelegenheit die verschiedenen Luftschichten durchkreuzen.

N.O.-Passat als oberer Wind in der Richtung von N.W. nach S.D., bis sie die ungefähr 150 Meilen breiten Kalmen des Krebses und Steinbocks erreichen. Denken wir uns diese wieder als Gefäße, so münden oben in dieselben zwei Röhren: in die Kalmen des Krebses der ehemalige S.D.-Passat, der als S.W.-Wind von dem Aequator zum Wendekreis des Krebses wehte; in die Kalmen des Steinbocks der ehemalige N.O.-Passat, der zwischen dem Aequator und dem Wendekreis des Steinbocks als oberer Wind aus N.W. wehte. Die Luft häuft sich an, senkt sich und der ehemalige S.D.-Passat fließt nun aus einer unteren Röhre aus den Kalmen hinaus in der Richtung von S.W. nach N.O., während aus der zweiten unteren Röhre ein N.O.-Wind als N.O.-Passat zum Aequator zieht, eben derselbe N.O.-Passat, der als N.W.-Wind oben in die Kalmen des Steinbocks floß. Wir gingen aus von dem S.D.-Passat, der über die weiten Flächen des südatlantischen Oceans strich und auf diesem Wege mit Wasserdämpfen gesättigt wurde. Er verlor unter dem Aequator einen Theil seines Wassers und wurde obere Strömung vom Aequator zum Wendekreis des Krebses; er ist jetzt wieder unterer Wind und bringt uns, aus S., S.W. und W. wehend, Wärme und Feuchtigkeit von der südlichen Halbkugel. Daher die Milde unseres Winters, daher die Erscheinung, daß es bei uns im Frühling und Winter um so wärmer ist und um so mehr regnet, je heißer der Sommer ist auf der südlichen Halbkugel. Der Himmel umwölkt sich im Winter und wir sagen, wenn die Kälte noch etwas nachläßt, werden wir Schnee oder Regen bekommen. Und eben mit dem Regen bekommen wir die Wärme: sie wurde auf der südlichen Halbkugel in den

Dämpfen latent, so zu sagen auf Flaschen gezogen und jetzt wird sie wieder frei und uns als Gabe aus dem ferneren Süden gesendet. Der an Wasser ärmere N.O.-Passat floß, nachdem er obere Strömung geworden war in die Kalmen des Steinbocks; er fließt als unterer N.W.-Wind hinaus und verliert seine Wasserdämpfe. Er hat diese aber nicht in dem reichlichen Maße wie der N.O.-Passat; daher die Erscheinung, daß es auf der südlichen Halbkugel wenn er regnet als auf der nördlichen.

Verfolgen wir aus Dankbarkeit noch einen Augenblick unsern mittlen Südwest. Je kälter die Gegenden werden, in die er gelangt, desto mehr verliert er seine Feuchtigkeit, bis er als trockner und kalter Wind die Kalmen des Pols erreicht, um von hier in der Richtung von N.O. nach S.W. zurückzukehren; er fließt durch eine obere Röhre in die Kalmen des Krebses, durch eine untere hinaus als N.O.-Passat zum Aequator, von hier als oberer Nordwest zum Wendekreis des Steinbocks, von da als unterer Nordwest zum Südpol, um hier den Kreislauf von neuem zu beginnen.

Wir müssen es uns versagen, auf die Menge von bisher unerklärlichen Erscheinungen, die durch diese Hypothese eine klare und lichtvolle Begründung erhalten, hier auch nur andeutungsweise einzugehen. Wir haben referirt, in welcher Weise die Seekarten durch Maury ihre Phsygnomie verändert haben; das dann Mitgetheilte läßt jeden Leser schließen, daß auch die Klimalehre eine andere Phsygnomie erhalten hat. Und dafür gebührt dem genialen Oceanographen speciell unsere Anerkennung und unser Dank, sowie der Uebersetzung seines Werkes die weiteste Verbreitung.

Verfahren zur Entdeckung des Mutterkorns im Mehl.

(Von Dr. Wittstein.)

Da die bisher empfohlenen Versabrungsweisen zur Entdeckung des Mutterkorns im Mehl den Verfasser nicht befriedigten, so hoffte er von der Propylaminreaction mehr Nutzen ziehen zu können, und es wurden daher folgende Versuche angestellt: 1) Reines Roggenmehl, mit gewöhnlicher Kallilauge von 1,33 spec. Gewicht angerührt, entband einen schwachen, widrig süßlichen laugenartigen Geruch, auch nach längerem Stehen in dem Reagensglase, worin sich der Brei befand, konnte von Haringgeruch (dem charakteristischen Geruch des Propylamins) nicht die Spur wahrgenommen werden, und beim Erwärmen trat nur der widerliche laugenartige Geruch deutlicher hervor. 2) Roggenmehl, welches ein Fünfundsechzigstel Mutterkorn enthielt, gab mit Kallilauge Anfangs auch bloß den erwähnten widrig süßlichen laugenartigen Geruch; aber nach einigem Stehen trat derselbe etwas in den Hintergrund, und dafür zeigte sich nun ein schwacher Haringgeruch, der durch Einwirkung gelinder Wärme noch deutlicher hervortrat. 3) Roggenmehl, das ein Fünfundzwanzigstel Mutterkorn enthielt, entwickelte mit Kallilauge alsbald einen deutlichen Haringgeruch. Die das Gemenge enthaltende Proberöhre wurde mit einem Kork verschlossen und bis zum andern Morgen bei Seite

gestellt, aber auch jetzt konnte man noch deutlich den Haringgeruch wahrnehmen. 4) Man ließ ein Laib Brot aus ein Fünfundsechzigstel Mutterkorn enthaltendem Roggenmehl backen. Es wog jetzt um die Hälfte mehr als das Mehl, enthielt folglich nur noch ein Fünfundsechzigstel seines Gewichts Mutterkorn. Die Krume war im Ansehen und Geschmack von der des reinen Roggenbrots gar nicht zu unterscheiden; als aber ein kleiner Theil davon mit Kallilauge versetzt wurde, entwickelte sich nach einigem Stehen, schneller beim Erwärmen, Haringgeruch. 5) Ein Laib Brot, das aus ein Fünfundzwanzigstel Mutterkorn enthaltendem Roggenmehl gebacken und dadurch um die Hälfte schwerer als das Mehl geworden war, folglich nur noch ein Siebendreißigstel seines Gewichts Mutterkorn enthielt, unterschied sich im Ansehen und Geschmack der Krume gleichfalls gar nicht vom reinen Roggenbrote. Mit Kallilauge übergossen, roch es aber bald deutlich haringartig, und bei Anstellung des Versuchs in einer Proberöhre konnte man noch nach mehreren Tagen an dessen Inhalt den erwähnten Geruch wahrnehmen.

(Vierteljahrsschr. f. prakt. Pharmacie.)

Kleinere Notizen und Mittheilungen.

In Amerika und Australien nicht nur, auch in Europa treffen wir auf Riesebäume von fabelhaftem Alter und Umfange. Die mächtigste Linde darunter gehörte Deutsch-

land an, die mächtigste Eiche Frankreich. Diese befand sich drei Meilen von Heilbronn, bei Neustadt am Kocher. Ihr Stamm hatte unsern des Bodens 32 Fuß und ihre Krone

400 Fuß im Umfange. Letztere mußte bereits im Jahre 1664 durch 67 Säulen, 1831 durch 106 Säulen gestützt werden. 1855 wurde diese Linde 660 Jahr alt. Die französische Eiche steht bei Saintes im Departement der untern Charente, mißt 60 Fuß in der Höhe und über den Wurzeln zwischen 27 und 28 Fuß im Durchmesser. Ein Theil des Stammes starb ab, und in diesem Theile rich-

tete man ein kleines Zimmer von 9 Fuß Höhe und 10 bis 12 Fuß Weite ein, das durch ein Fenster Licht empfängt und eine im grünen Holz geschnitzte Bank enthält. Das Alter der Eiche schätzt man auf 1800 bis 2000 Jahre. Eichenbäume von mehr als tausendjährigem Alter hat Eng- land in den Grafschaften Kent, Surrey und York, Schott- land auf dem Kirchhofe von Forthingal aufzuweisen.

Bekanntmachungen.

Ein zu Bonaventura gehöriger, neu erbauter Krug mit den erforderlichen Gasthaus-Bequemlichkeiten, belegen an der Peterburger Chaussee 10 Werst vor Riga, ist von Georgi d. J. ab zu vergeben, und sind die Bedingungen daselbst auf dem Gute zu er- fahren. 1

In Allsch ist fortwährend roh gemahlener Gyps vorrätbig und wird zu den bekannten Preisen verkauft. 1

Ernst & von Spretkelsen, J. G. Booth & Co. Nachfolger in Hamburg,

Verzeichniß von Sämereien etc. pro 1857 ist in Hrn. Müllers Leihbibliothek gratis zu haben.

Auf dem Gute Kallenhof bei Wenden sind zu jeder Zeit gut gebrannte Lubbert-Renzensche Ziegelsteine für den festen Preis von 10 Rbl. S.-M. pr. 1000 Stück zu haben. 1

Angelkommene Fremde.

Den 1. Februar 1857.

Stadt London. Hr. Lieutenant v. Wess von Witau; Hpt. Kauf- leute Gonds u. Köni von Lauregg; Hr. E. Rintem von Libau.
Hotel St. Petersburg. Hr. Lieut. v. Wahl von Wehmin; Hr. Lieferant M. Goldschmidt aus Rasan; Hr. Generalmajor v. Schuk von Dünamünde; Hr. Doctor Brasse von St. Petersburg; Frau Coll. Käthin Pelikan nebst Familie von St. Petersburg.
Hotel Diekmann. Hpt. Kaufleute Schneidemühl und Bebrons

von Keral; Hr. Schiffscapitain Kram, Hr. v. Derschau v. St. Peters- burg; Hpt. G. und N. v. Begefac aus Livland.
Goldener Adler. Hr. Verwalter M. Seeberg aus Ehstland; Hr. Kaufmann Linde aus Livland.
Frankfurt a. M. Hpt. Gutsbesitzer Korfal und Buinisch von Wilna.
Hr. Landrath und Ritter v. Franse aus Livland, log. im Ritterhause.

Waaren-Preise in Silberrubeln am 30. Januar 1857.

| pr. 20 Garnig | pr. Last |
|-----------------------------------|-----------------------------|
| Buchweizengrüße . . . 4 4 40 | Waisen à 16 Lischk. |
| Hafergrüße 4 3 50 | Gerste à 16 " |
| Gerstengrüße 3 3 40 | Roggen à 15 " |
| Erbsen 3 2 60 | Hafer à 20 Waz. 15 15 |
| pr. 100 Pfd | pr. Berkowez von 10 Pud. |
| Hr. Roggenmehl . . . 2 10 20 | Reinbais |
| Waizenmehl 4 3 60 | Ausgeschubais |
| Kartoffeln pr. Lischk. 3 30 90 | Paßbais |
| Butter pr. Pud . . . 6 6 40 | schwarzer |
| Heu " " R. 35 40 | Lors |
| Stroh " " " 25 | Drujaner Reinbais |
| pr. Raden v. 7 à 7 Fuß | " Paßbais |
| Birken-Brennholz | Lors |
| Birken- u. Eßern- | Marienb. Klack |
| Eßern- | " geschnit. |
| Nichten- | " Rissen |
| Eßern-Brennholz | Hofe-Dreiband |
| Ein Fass Branntwein | Livland. |
| 1/2 Brand am Ider 11 12 | Klackbete |
| 2/3 " " " 12 13 | Lichtalg, gelber |

| pr. Berkowez von 10 Pud. | pr. Pud |
|----------------------------|---------------------------------|
| Lichtalg, weißer | Wachs 15 1/2 |
| Selientalg | Wachslichte |
| Selie 38 40 | Lalglichte 5—5 1/2 |
| Hanföhl | pr. Berkowez von 10 Pud |
| Leinöl | Stangeneisen 18 21 |
| " | Reßbaischer Taback |
| " | Bettfedern 60 60 |
| " | Pottasche, blaue |
| " | " weiße |
| " | pr. Tenne |
| " | Säeleinsaat 8 |
| " | Tourmsaat 7 1/2 9 3/4 |
| " | Schlagisaat |
| " | Hanfsaat |

Wechsel-, Geld- u. Fonds-Course.

| | | | |
|---|---------|-----------|---|
| Amsterdam 3 M. | — | 68.5.6. | 3 |
| Antwerpen 3 M. | — | 68.5.6. | 1 |
| Hamburg 3 M. | 34 1/2 | S. Dec. | 1 |
| London 3 M. | 38 1/2 | Dence St. | 9 |
| Paris 3 " | 407 | Centim. | 9 |
| 6 rbl. Inf. in Silber | | | |
| 5 " " " " 1 u. 2 E. | 101 1/2 | R. | |
| 5 " " " " 3 u. 4 E. | — | | |
| 5 " " " " 5 E. | — | | |
| 4 " " " " 5 E. | — | | |
| 4 " " " " Stieglitz | 89 1/2 | | |
| 5 " " " " Hafenbau-Obligationen | — | | |
| Livland. Pfandbriefe kündbare | — | | |
| " " " " Stieglitz | — | | |
| " " " " Rentenbriefe | — | | |
| Aurl. Pfandbriefe, kündbare | — | | |
| " " " " auf Termin | — | | |
| Göhl. " " " " kündbare | — | | |
| Göhl. " " " " Stieglitz | — | | |

Redacteur Kolbe.

Der Druck wird gestattet. Riga, den 1. Februar 1857. Genier Dr. G. G. Mayersfr.

Druck der Livländischen Gouvernements-Druckerei.

ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Издаются по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ. Цѣна за годъ безъ пересылки 3 рубля серебромъ, съ пересылкою по почтѣ 4½ рубля серебромъ съ доставкою на домъ 4 рубля серебромъ. Подписка принимается въ редакціи и во всехъ Почтовыхъ Конторахъ.



Liivländische Gouvernements- Zeitung.

Die Zeitung erscheint Montags, Mittwochs und Freitags. Der Preis derselben beträgt ohne Uebersendung 3 R., mit Uebersendung durch die Post 4½ R. und mit der Zustellung in's Haus 4 R. Bestellungen auf die Zeitung werden in der Gov.-Regierung und in allen Post-Comptoirs angenommen.

№ 14. Пятница, 1. Февраля

Freitag, den 1. Februar 1857.

ЧАСТЬ ОФИЦИАЛЬНАЯ.

Officieller Theil.

Отдѣлъ общій.

Allgemeine Abtheilung.

П у б л и к а ц і я.

В т о с л а м.

Сиротскій Судъ Императорскаго города Риги симъ вызываетъ всехъ тѣхъ, кои предполагаютъ имѣть какія либо претензіи или наслѣдственныя права на имущество оставшееся послѣ умершаго торговаго прикащика Роберта Фридриха Леопольда Лейсте, съ тѣмъ, чтобы явиться имъ и представить свои доказательства лично или чрезъ надлежаще уполномоченныхъ повѣренныхъ въ Сиротскій Судъ или въ Канцелярію онаго непременно въ теченіе шести мѣсяцевъ считая съ нижеписаннаго числа и не позднѣе 24. Іюля 1857 г. въ противномъ случаѣ по истеченіи таковаго опредѣленнаго срока они съ своими объявленіями и наслѣдственными притязаніями болѣе не будутъ слушаны ниже допущены.

Вмѣстѣ съ тѣмъ предписывается симъ всемъ тѣмъ, кои состоятъ должными сказанному умершему Роберту Фридриху Леопольду Лейсте или имѣютъ въ своихъ рукахъ принадлежащее ему имущество, чтобы они, подѣ опасеніемъ постановленнаго за утайку чужаго имущества и за неправильную разтрату онаго взысканія именно же подѣ опасеніемъ двойнаго вознагражденія онаго, въ таковой же исключительный срокъ объявили о своемъ долгѣ Сиротскому Суду, а имѣющееся въ ихъ рукахъ имущество представили въ Судъ для храненія.

Рига въ Ратгаузѣ Января 24го дня 1857 года. **№ 52. 3**

Von dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga werden Alle und Jede, welche an den Nachlaß des verstorbenen Handlungs-Commis Robert Friedrich Leopold Leiste irgend welche Anforderungen oder Erbsprüche zu haben vermeinen, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses affigirten Proclams und spätestens den 24. Juli 1857 sub poena praeclusi bei dem Waisengerichte oder dessen Cancellerie, entweder persönlich oder durch gehörig legitimirte Bevollmächtigte zu melden und daselbst ihre fundamenta crediti zu exhibiren, so wie ihre etwanigen Erbsprüche zu dociren, widrigenfalls selbige nach Expiration sothanen termini praefixi mit ihren Angaben und Erbsprüchen nicht weiter gehört, noch admittirt, sondern ipso facto präcludirt sein sollen.

Zugleich werden Alle diejenigen, welche dem besagten Robert Friedrich Leopold Leiste ver schuldet sind, oder demselben gehörige Vermögensstücke in Händen haben, bei der auf wissenschaftliche Verschweigung fremden Eigenthums und dessen unrechtfertige Dilapidation resp. gesetzten Strafe insbesondere der des doppelten eigenen Ertrages angewiesen, in gleicher proclamsmäßiger Frist gebührende Anzeige von ihrer Schuld bei dem Waisengerichte zu machen, und die in ihren Händen befindlichen Vermögensstücke ad inventarium zu geben. **№. 52.**

Riga-Rathhaus, den 24. Januar 1857. **3**

Сиротскій Судъ Императорскаго города Риги симъ вызываетъ всѣхъ тѣхъ, кои предполагаютъ имѣть какія либо претензіи на оставшееся послѣ умершаго торговаго прикащика Августа Лампрехта имущество, съ тѣмъ, чтобы явиться имъ и представить свой доказательства, лично или чрезъ надлежаще уполномоченныхъ поверенныхъ въ Сиротскій Судъ или въ Канцелярію **оного** непременно въ течение шести мѣсяцевъ считая отъ нижеписаннаго числа и не поздне 24. Іюля 1857 г., въ противномъ случаѣ по истеченіи таковаго опредѣленнаго срока они съ своими объявленіями и претензіями болѣе не будутъ слушаны ниже допущены.

Рига въ Разгаузѣ, Января 24 дня 1857 года. № 56. 3

Von dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga werden Alle und Jede, welche an den Nachlaß des verstorbenen Handlungs-Commis August Lamprecht irgend welche Anforderungen oder Ansprüche zu haben vermeinen, hiemit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses affigirten Proclams und spätestens den 24. Juli 1857 sub poena praecclusi bei dem Waisengerichte oder dessen Canzellei, entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden und daselbst ihre Fundamenta crediti zu exhibiren, widrigenfalls selbige nach Exspirirung sothanen termini praefixi mit ihren Angaben nicht weiter gehört noch admittirt, sondern ipso facto präcludirt sein sollen. 3

Riga-Rathhaus, den 24. Januar 1857.

Nr. 56.

ПРИМѢЧАНІЕ. Къ сему № прилагается для сведѣніи губернскій одно объявленіе о торгахъ.

Лиф. Вице-Губернаторъ: И. Ф. Бревернъ.

Старшій Секретарь М. Цвингманъ.

Vic. Vice-Gouverneur J. v. Brevern.

Ältester Secretair M. Zwingmann

ЛИФЛЯНДСКИХЪ

Губернскихъ Вѣдомостей

ЧАСТЬ ОФИЦИАЛЬНАЯ.

Livländische

Gouvernements-Zeitung.

Officieller Theil.

ОТДѢЛЪ ПЕРВЫЙ.

Locale Abtheilung.

**Anordnungen u. Bekanntmachungen
der Vic. Gouvernements-Regierung.**

Waldidama Senata Ukase, fur eefschâ lasjams tas tai 27tâ April 1855 Wißsaugstati apstiprinahis Walsis-padohmneeku spreedums, kas ta fflann: Walsis-padohmneeku-Zeefa, liffumu teesâ un jawâ ihpafchâ fanahfchana, pahrraudsiuse tohs liffumus, to zellu un frohna-buhweifchanu wirfswaldifchana farakfijuse un preefchâ liffuse pahr tahm strahpehm, ar to fohdami tee, kas telegrafu famaita, weenprahrtigi ar to peeminnetu wirfswaldifchannu un ar pascha augsta Keijera ihpafchas kanzellejas II nodallas wirfswaldifchannu, par labbu atfinnufe: I. Tanni leetâ, probti, pahr telegrafeem, tahdus liffumus isdoht: 1) Kas famaita kahdas pee telegrafa peederrigas leetas, jeb kas zittâ kahdâ wihsâ padarra, ka te-

legrafa sinnas teef kawetas, tas, — ja wihsch to netihfchi un tiffai no nesaprafchanas darriijs, — ta kâ nu wianna waina irr, masaka moi leelaka, pehz tahs buhschanas strahpejams moi nu ar naudu no 3 lihds 30 rubleem, jeb ar zeetumu no 7 deenahm lihds 3 mehnescheem, jeb, ja wihsch pehz liffumeem naw swabbads no meefas strahpes, ar 15 lihds 30 rihsstes zirteeneem. 2) Kad tas, kas telegrafu netihfchi un no dumjibas famaitajis, tuhlin bes kaweschanahs pahr to kahdam usdraugam sinnu dohd un ta nowehrjch wiffu fflahdi, kas zaur to warretu zeltess, tas tiffai no tahs meetas waldifchanas stipri idrahjams un apdraudejams ween. 3) Kad zaur tahdu netihfchu telegrafa famaitafchannu no dumjibas, kahds zilweks teef eemainohis, par frohpli padarrihts, moi zittadi kâ pee weffelibas fflahdehts, jeb moi pawiffam nokauts, tad wainigam par fohdu ja-

zeefch zeetuma ftrahpe no trim libdi fefcheem mehnefcheem, un ja kahds irr nofauts, tad tam pehz bajnizag-teeſas ſpreeduma teef uſlikta bajnizag ftrahpe. 4) Kaſ telegrafi kahda weeta ne wiſ nejauſchi, bet tiſchi ſamaita, taſ, ka wiinna negantiba woi pahrgalwiba bijuſe, woi maſaku jeb leelaku to ſkadi darrijs, paſaude wiſſu ſawas kahrtas gohdu, woi taſ ihpaſchas teeſas un wallaſ, kaſ tam pehz ſawas kahrtas peederr un teef nofuhtihſ uſ Tobolſkaſ woi Tomſkaſ gubernementehm diſhwoht, fur klacht tam teef aiſleegts, weenu woi diwi gadduſ no taſ wiinna preeſch diſhwoſchanas eerahditas weetas atkapp-tees un tad pehz tam pa diwi libdi tiſchetreem gaddeem uſ zittahm Sibiriaſ gubernementehm woi mallahm reiſoht; bet ja taſ pehz liſtumeem naw ſwabbaſ no meeſas ftrahpes, tad taſ ſohdamaſ ar 60 libdi 70 rihtſes zirteneem un nodohdamaſ teeſas arreſtantu labboſchanas pulkoſ uſ fefcheem mehnefcheem; jeb, kad ſchinnis pulkoſ neatteekahſ ruhme, jeb kad taſ noteeſahſ pee teem darbeem naw derrigſ, woi kad ſcho nedarbu padarrijuſe kahda ſeemiſka, tad teef mainigaiſ, kad rihtſchu ftrahpi dabbuiſ, eeflohdſihſ darba-mahja woi zeetuma tapat uſ fefcheem mehnefcheem un pehz ja-noraida uſ wallara puſſes Sibiriu nomeſteeſ, fur pee darba ja-leef, ka par to buhſ noſajzihiſ un ſpreeſtiſ no taſ weetas waldiſchanas, pehz teem liſtumeem, kaſ dohti par aiſfuhtameem, — jeb to noraida uſ Tobolſkaſ woi Tomſkaſ gubernementehm uſ diſhwoſchanu, fur klacht tam aiſleegts, weena woi diwu gaddu laika atkapptees no taſ eerahditas weetas un tad wehl no tiſchetreem libdi fefcheem gaddeem tam naw brihw pa zittahm Sibiria gubernementehm un mallahm reiſoht; jeb, ja taſ pehz liſtumeem naw ſwabbaſ no meeſas ftrahpes, tad teef ar 70 libdi 80 rihtſes zirteneem ftrahpehiſ un uodohiſ teeſas arreſtantu labboſchanas pulkoſ nſ fefcheem mehnefcheem woi weena gadda, bet ja taſ pulkoſ neatteekahſ ruhme, woi kad taſ noteeſahſ pee teem darbeem naw derrigſ, jeb kad ſcho launumu kahda ſeemiſka padarrijuſe, tad taſ pehz taſ rihtſchu ftrahpes teef eeflohdſihſ darba-nammä woi zeetuma uſ fefcheem mehnefcheem woi weena gadda un tad aiſfuhtihſ uſ rihta-puſſes Sibiriu nomeſteeſ, fur taſ pee darbeem leekamaſ pehz taſ weetas waldiſchanas noſajziſchanas un ſpreeduma un pehz teem liſtumeem, kaſ dohti par aiſfuhtameem. 5) Ja telegrafi irr ſamaitahſ tadehl, ka kahdas turklacht peederrigag leetas grihbeja noſagt, tad mainigaiſ pehz teem liſtumeem, kaſ dohti par wairak noſeegumeem (ſkattſes ftrahpes liſtumioſ 156 liſt.), lai taſ ſagtaſ leekas wehrtiba buhtu kahda buhdama, ſohdamaſ ar to grubtaſ no tahm ftrahpehm, kaſ pirmaſ § 4 noſajziſas. 6) Ja pee

kahdas tiſchſas telegrafi ſamaitaſchanas kahds, kad arri nejauſchi, teef nofauts, tad mainigaiſ paſaude wiſſas ihpaſchas wiinna un wiinna kahrtai peederrigag teeſas un gohdu un teef aiſfuhtihſ uſ Irkutſkaſ woi Jeniſeiſkaſ gubernementi diſhwoht, fur teem teef aiſleegts, pa pirmeem 3 libdi 4 gaddeem no taſ wiinna wiinna eerahditas weetas uſ jeb kahdu wiſſi atitahteeſ un pehz tam pa 10 libdi 12 gaddeem uſ zittahm Sibiriaſ gubernementehm woi dallahm reiſoht; bet ja wiſch pehz liſtumeem naw ſwabbaſ no meeſas ftrahpes, tad dabbu 90 libdi 100 rihtſes zirteneem un teef nodohſ teeſas arreſtantu labboſchanas pulkoſ uſ puſſohtu libdi diweem gaddeem, bet ja ſchais pulkoſ neatteekahſ ruhme, jeb ja taſ noteeſahſ pee teem darbeem naw derrigſ, jeb kad to grehtu kahda ſeemiſka padarrijuſe, tad pehz pahrzeektaſ rihtſchu ftrahpes jaceſlohgä darba-nammä woi zeetuma uſ puſſohtu woi diweem gaddeem un tad ja-aiſfuhta uſ rihta puſſes Sibiriu nomeſteeſ, fur taſ pee darba leekamaſ, ka taſ weetas waldiſchana to buhſ noſajziſe pehz teem liſtumeem, kaſ dohti par aiſfuhtameem. Ja zaur tahdu tiſchu telegrafi apſkadeſchanu kahdam tiſkai weſſeliba, kaut arri nejauſchi, teef ſkadeſta, tad mainigaiſ paſaude wiſſas ſawas ihpaſchas, ka arri ſawas kahrtas teeſas un gohdu un teef aiſfuhtihſ uſ Irkutſkaſ woi Jeniſeiſkaſ gubernementi diſhwoht, fur tam aiſleegts pa 2 woi 3 gaddeem no eerahditas weetas atſtahtſes un pehz tam eefch 8 woi 10 gaddeem pa zittahm Sibiriaſ gubernementehm woi dallahm reiſoht, — jeb taſ ja-aiſfuhta uſ Tomſkaſ woi Tobolſkaſ gubernementi, fur tam aiſleegts eefch 1 woi 2 gaddeem no taſ eerahditas weetas atſtahtſes, un pehzak pa to laiku no 4 libdi 6 gaddeem pa zittahm Sibiriaſ gubernementehm woi dallahm reiſoht; bet ja taſ pehz liſtumeem naw ſwabbaſ no meeſas ftrahpes, tad taſ ſohdamaſ ar 70 libdi 90 rihtſes zirteneem un nodohdamaſ teeſas arreſtantu labboſchanas pulkoſ uſ fefcheem mehnefcheem libdi puſſohtu gaddeem, jeb arri, kad tanniſ pulkoſ tobrihd' neatteekahſ ruhme, jeb kad taſ noteeſahſ pee teem darbeem naw derrigſ, jeb ja to nedarbu padarrijuſe kahda ſeemiſka, tad pehz iſzeektaſ rihtſchu ftrahpes jaceſlohgä darba-nammä woi zeetuma tapat uſ 6 mehnefcheem libdi puſſohtu gaddeem un tad ja-aiſfuhta uſ rihta-puſſes Sibiriu nomeſteeſ diſhwſ, fur, pee darba leekamaſ, ka taſ weetas waldiſchana noſajzihiſ pehz teem liſtumeem, kaſ dohti par aiſfuhtameem. 7) Kaſ tiſchä prahta telegrafi ſinnas aiſturra, taſ ſajanz, woi padarra, ka teef aiſkawetaſ, jeb pahrgrohja taſ ſihmeſ, kaſ zaur telegrafi teef dohtaſ, jeb kad ar warraſ darbeem un draudeſchanahm uſamahahſ teem ſihweem,

kas telegrafu wadda, woi teem pee telegrafa liff-teem usraugeem, — kas teef usfattihts un tur-rehts par tahdu, kas pretti turreees no augstas waldischanas ezelteem waldineekem un winna nosegums, pehz fama leeluma un pehz § 284, 285 un 286 tahs liffumu grahamatas no 15ta April 1845 teef sohdihts pehz schahdahm fahrtahm: Ja mainigais scho grehtu darriijs ar eerohtscheem rohka un turklahf notiffuse knijchanahs un zitti warra-darbi — tad kas pasau-de wiffas sawas fahrtas teefas un teef nojubtihts us grubteem zeetumneefu darbeem Sibirijs kal-nos us 15 lihdj 20 gaddeem; bet ja kas pehz liffumeem no meefas strahpes naw brihws, tad arri teef sohdihts ar 80 lihdj 90 zirteeneem ar pletti no bendes rohkahm un ar stempeleschanu. Kad schahds nosegums gan darrihts bes eerohtscheem, bet tomehr ar warru, jeb tur pretti zaur apbrunnoteem zilwekem, kas tohs eerohtschus te-flahf wis nebruhfeja, — tad mainigais pasau-de wiffas sawas fahrtas teefas un teef aischubtihts pee grubteem zeetumneefu darbeem Sibirijs kal-nos us 12 lihdj 15 gaddeem un kas no meefas strahpes naw brihwi, dabhu arri 70 lihdj 80 zirteenus ar pletti zaur bendes rohkahm un teef stempeleti. 8) Kas telegrafu samaita, griibbedams augstas jemmes Waldischanas pawehleschanas un sinnaas, kas tai teef laissas un kas mainigam sin-namas tiffuschas, jeb kaut kahda eemsla dehl aisturreht, kas — pehz ta noseguma wehrtibas un zittahm kuhfchanahm, ar fo winsch to grehtu padarriijs, jeb kas zaur to zehlahs — ar meenu no tahm § 6 nofazzitahm strahpehm sohdamas, ir tad, kad nekahdu warra-darbu nebuhtu dar-riijs pee teem, kas telegrafu walda, jeb pee teem, kas tam par usraugeem. 9) Kad tihscham tele-grafu samaita, ar to padarridami, jeb griibbe-dami padarriht kahdu strahpes liffumods § 263, 266, 271 un 275 peeminnetu nosegumu prett augstu Waldischanu (walts-grehtu), tad mainigee pasau-de wiffas sawas fahrtas teefas un tee teef sohdihts ar nahwes-sohdu. 10) Kad telegrafs tihschi teef samaitahts, zaur fo schahde noteef kah-deem brihwas fahrtas zilwekem jeb winnu man-tahm, jeb lai tif zaur to kahda schahde warretu zeltees, tad mainigais sohdamas ar to pilnigako sohdu, kas nofazzitas par dajchadeem nosegumeem (Strahp-liff. 156), kas liht us to smaggako nosegumu, fo winsch padarriijs, jeb fo griibbejis padarriht. 11) Wiissi tahdi, kas telegrafu samai-tajusch jeb telegrafa darriichanas zaur sawu mainu aiskawejusch, woi ar warra-darbeem us-mahfuschees teem, kas telegrafu walda, jeb arri kas jaggusch pee telegrafa peederrigas leceas, tee wiissi teef zaur farra-teefu teefati. Lecz wehra: Tahs isdohfchanas, kas jatehre pee samaitata te-

legrafa fataisfichanas, ja-atlihdfina teem, kas ar kahdu tahs nupat minnetos §§ 1—10 peeminnetu nosegumu to schahdi darriijusch, un ja tee, kam zaur to kahda schahde notiffuse, atlihdfinafchanu prassa, tad arri ta winneem ja-atlihdfina pehz tahm peederrigos liffumods nofazzitahm sinnaahm un fahrtahm (Strahp-liff. 62, X sehja jeb grahamata, teefas-liffum. 521, peeliffuma § 36 un nahfamods). 12) Wiissi pee telegrafa waldischanas peederrigi zilweki, tapat arri tee padre-tschiki, kas telegrafa eerifteschamu woi usturrefchanu apnehmuschees un tee schahdu padretschiku prikschschiki un strahdneeki, kad tee jeb ar kah-du §§ 1—10 peeminnetu nosegumu pee telegrafa apgrebkojuschees, teef ar tahm § 1—11 nofaz-zitahm strahpehm sohdihts, un prohti, pehz ta no-seeguma, fo tee padarriijusch, ikreis ar to grub-tako sohdu un wiissu-pilnigaka mehra. II. Tee te nofazziti sohda-liffumi par telegrafa samaita-fchanu irr wiffas meetas fluddinajami, bet tannis gubernementes, zaur furreahm telegrafa drahtes jau irr wilktas, woi wehl tiks wilktas, irr wehl bes tam schee paschi liffumi us to preefsch guber-nementes-waldischanahm dohtos liffumods § 140 (peeliffuma tam § 648 sinnamods gubernementes-liffumods Walts liffumu II graham. VI peeliff.) nofazzitu wiissi sinname ja-darra.

Appasch pascheem pirmeem gruntes-raksteem pats augstais Kungs un Keisers ar sawu roh-fu parafstijis: „Za lai noteef“.

Behterburga, 27. April 1855.

Der Herr Gouv.-Procureur Staatsrath Baron v. Heyking ist von seiner Urlaubreise zurückge-kehrt und hat sein Amt wieder angetreten.

Mittels Allerhöchsten Gnadenbrieses vom 1. Januar c. ist dem Vice-Director des Post-Departements, wirklichen Staatsrath Laube der St. Annen-Orden 1. Classe Allergnädigst verliehen worden.

Laut Allerhöchsten Tagesbefehls im Civil-Res-jort vom 16. Januar c. sind nach geschעהner Adelswahl bestätigt worden: der Bausfische Haupt-mann Baron Bistram als Luckumscher Ober-hauptmann; der Assessor des Goldingenschen Oberhauptmannsger. Baron Kleist zum Baus-fischen Hauptmann; der Assessor des Windau-schen Hauptmannsgerichts von Rummel zum Assessor des Goldingenschen Oberhauptmannsge-richts und der Baron von der Osten-Sacken als Assessor d. Windauschen Hauptmannsgerichts.

Laut Allerhöchsten Tagesbefehls im Civil-Res-jort vom 19. Januar c. ist der Vice-Director des Post-Departements, wirkliche Staatsrath Laube zum Director dieses Departements und zum St. Petersb. Post-Director ernannt word.

Von der Schwedischen Gouvernements-Re-

гierung wird deßmittelft zur allgemeinen Wissenschaft gebracht, daß die Oberdirection der Livländischen adeligen Credit-Societät in letzter außerordentlicher General-Versammlung der System-Interessenten durch reglementmäßig vollzogene Wahl bis zur nächsten ordentlichen General-Versammlung im Jahre 1857 zum Rath der Oberdirection den Herrn dimittirten Ordnungsrichter H. von Hagemeister zu Alt-Drostenhof und zum Director der Eshnischen Districts-Direction den Herrn G. B. von Kruedener zu Tammitz erwählt hat. Nr. 589.

Der auf unbestimmten Urlaub entlassene Gemeine vom Leib-Garde Litthauischen Regiments Adam Surz hat die Anzeige gemacht, daß er das ihm von dem Livländischen Civil-Gouverneur ertheilte Interimßbillet d. d. 30. November 1856, sub Nr. 13.955 verloren habe.

Vorstehendes wird hiedurch zur Kenntniß der Stadt- und Landpolizeibehörden des Livländischen Gouvernements gebracht, bei der Weisung, das erwähnte Billet im Auffindungsfalle dem Livländischen Civil-Gouverneur vorzustellen, mit dem etwaigen Producenten dieses Billets aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 822.

Riga, den 27. Januar 1857.

Da der Schweizer Unterthan Bäckergehilfe Joseph Georg Hesse die Anzeige gemacht hat, daß ihm sein vom Livländischen Civil-Gouverneur am 21. December 1855, Nr. 2422, ertheilte Aufenthaltsschein abhanden gekommen, so werden sämtliche Stadt- und Landpolizeibehörden des Livländischen Gouvernements hiedurch beauftragt, die erwähnte Legitimation im Auffindungsfalle an den Gouvernements-Chef einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten desselben aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 879.

Публичная Продажа имущества.

Витебское Губернское Правление, въ следствіе постановленія своего, состоявшагося 31 Октября 1856 года, объявляетъ, что въ семъ Правленіи 11 Марта 1857 года назначенъ торгъ съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу трехъ деревянныхъ лавокъ, состоящихъ въ городъ Лепель, принадлежащихъ евреямъ: Янкелю и Басъ Якубсономъ, оцѣненныхъ въ 316 р. 50 коп. сереб., на выручку иска Дворянина Спиридовича, по рѣшенію Витебской Гражданской Палаты, 147

руб. 62 коп. сереб., съ процентами и казеннаго взысканія 2 руб. 50 коп. сереб.; по сему желающіе участвовать въ торгахъ благоволятъ явиться въ Губернское Правленіе, гдѣ всякій по желанію можетъ видѣть относящіяся къ делу о сей продажѣ бумаги и подлинную опись во все время, въ которое будетъ выставлено на дверяхъ Губернскаго Правленія объявленіе. 3

Витебское Губернское Правленіе объявляетъ, что 12 Февраля 1857 года будетъ производиться въ При-сутствіи Невельскаго Уезднаго Суда аукціонная продажа движимаго имущества, заключающагося въ 270 берковцахъ льну и 125 пудовъ воску, принадлежащаго купцу Никифору Зайцу, оцѣеннаго въ 8000 руб. сереб., за искъ Капитана Равицкаго по обязательству 8000 руб. сереб.; по сему желающіе участвовать въ торгахъ благоволятъ явиться на мѣсто продажи, гдѣ могутъ видѣть подлинную опись и относящіяся къ оной бумаги. 2

Proclamata.

Am 1. Juli 1853 ist zwischen den Erben des verstorbenen Bäckermeisters Johann Fischer, nämlich der Wittwe defuncti Wilhelmine Fischer, geb. Stilenky, in curatorischer Assistentz und den durch ihre Vormünder vertretenen unmündigen Kindern defuncti und dem Fleischermeister Ludwig Koft ein Contract abgeschlossen worden, nach welchem die genannten Erben das ihnen gehörige im Haffelwerke Nujen auf Kronsgund an der Salisburgschen Straße, zwischen dem größern Fischerschen und dem Mehlsbartschen Hause belegene hölzerne Wohnhaus sammt angebaute Speicher und dazu gehörigem Stalle und Hofraum nebst der Hälfte des bisher für beide Fischerschen Häuser ungetheilt benutzten Ruchengartens und mit Einschluß einiger Quadratsaden Land, welche dem Handelsmanne Mehlsbart von defuncto zur einstweiligen Benutzung gegen einen Zins von 1 R. S. jährlich überlassen worden mit der Verpflichtung für das halbe Grundstück alljährlich den Grundzins zu entrichten — dem Fleischermeister Ludwig Koft für den Preis von 900 R. S. zum erb- und eigenthümlichen Besitze verkaufen. — Nachdem nun der betreffende Verkaufs-Contract bereits früher bei diesem Kreisgerichte eingereicht und am heutigen Tage höhern Orts die Genehmigung zur Erlassung des erbetenen Proclams

hier selbst eingegangen ist, werden hiermit alle Diejenigen, welche gegen diese Besitzübertragung gesetzliche Einwendungen machen zu können vermögen von diesem Kreisgerichte aufgefordert, diese Einwendungen beim Verlust fernerer Anträge spätestens innerhalb dreier Monate a dato, d. h. spätestens bis zum 5. April d. J., hier selbst zu verlauffbaren. Nr. 37. 1

Wolmar, am 5. Januar 1857.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen v. füget das Livländische Hofgericht hiermit zu wissen: Demnach hier selbst von dem Ordnungsgerichts-Adjuncten Victor von Stryk nachgesucht worden ist, daß über das demselben zufolge eines mit dem Rittmeister John von Jürgenson am 10. December 1856 abgeschlossenen und am 14. December 1856 corroborirten Kauf-Contracts für die Summe von 91,500 Rbl. S.-M. eigenthümlich übertragene, im Wendischen Kreise und Luthdeischen Kirchspiele belegene Gut Luthde-Großhof sammt Appertinentien und Inventarium, so wie wegen Mortification und Deletion der untenbenannten auf dem gedachten Gute haftenden Ingrossationsposten, ein Proclam in rechtsüblicher Weise erlassen werden möge; als hat das Livländische Hofgericht dem Gesuche willfahrend, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an das Gut Luthde-Großhof sammt Appertinentien und Inventarium aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen, oder etwa Einwendungen wider die geschehene Veräußerung und Besitzübertragung, so wie wider die gleichfalls gebetene Mortification und Deletion der nachbezeichneten auf dem gedachten Gute unter den nachfolgenden datis ingrossirt befindlichen Schuldposten, als:

- 1) 1839, Decbr. 18., für den Hrn. Kameralhofsrath und Ritter Reinhold von Jürgenson, fünftausend Rbl. S.-M.;
- 2) 1840, Februar 12., für denselben dreitausend Rbl. S.-M., welche durch Cession, an die Erben weiland Seiner Excellenz des Herrn Landraths v. Wulff geziehen sind;
- 3) 1844, September 27., für die Erbmasse des vorgenannten Herrn defuncti zweitausend siebenhundert und achtzig Rbl. S.-M.
- 4) 1845, October 24., für den Post-Commissair Israel Bahlberg eintaufend Rbl. S.-M.;
- 5) 1847, September 23., für die Post-Commissairin Christine Eleonore Furcht achthundert und funfzig Rbl. S.-M.;

6) eodem, für dieselbe fünfhundert Rbl. S.-M.; und

7) 1851, Juni 27., für den Herrn Collegien-Professor J. H. Wilm eintaufend fünfhundert Rbl. S.-M., welche durch Cession an den Arentador Carl Stahl geziehen sind;

formiren zu können vermeinen, mit Ausnahme jedoch der Livländischen Credit-Societät, wegen deren auf dem Gute Luthde-Großhof haftenden Pfandbriefsforderung, so wie der Inhaber der auf dieses Gut inclusive die vorstehenden zu mortificirenden sieben Schuldposten, sonst noch ingrossirten Forderungen, obrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams rücksichtlich des Gutes Luthde-Großhof sammt Appertinentien und Inventarium innerhalb der Frist von einem Jahre und sechs Wochen, rücksichtlich der gebetenen Mortification und Deletion der obspecificirten sieben Schuldposten und der über dieselben extradirten Forderungsdokumente aber innerhalb der Frist von sechs Monaten und den beiden nachfolgenden Reclamationen von sechs zu sechs Wochen, mit solchen ihren Ansprüchen, Forderungen oder Einwendungen alhier beim Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Fristen Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern gänzlich und für immer präcludirt und das Gut Luthde-Großhof sammt Appertinentien und Inventarium dem Ordnungsgerichts-Adjuncten Victor von Stryk erb- und eigenthümlich adjudicirt und die obbezeichneten sieben Schuldposten für nicht mehr gültig erklärt und exgrossirt und delirt werden sollen. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu achten hat. Nr. 265.

Riga-Schloß, den 28. Januar 1857. 3

Bekanntmachungen.

Demnach bei der Oberdirection der Livländischen adligen Credit-Societät von dem Rigaschen Handlungshause J. Zeyse & Butte um Mortification der angezeigtemaßen verloren gegangenen Talons zu den Livländischen Pfandbriefen Nr. 34¹²⁰⁷⁸ Seßwegen 1000 Thlr. Alb. Nr. 11¹²¹⁹⁷ Alt-Gallgenau 1000 Thlr. Alb. Nr. 4⁹²⁷ Engelhardtshof 1000 Thlr. Alb. und Nr. 4⁹⁴⁹ Sternhof 1000 Thlr. Alb. gebeten worden, so werden in Grundlage des Patents einer Livländischen Gouvernements-Regierung vom 23. Januar 1852 sub Nr. spec. 7 und der Publication vom 24. April 1852 sub Nr. 10886 von der Ober-Direction der Livländischen adligen Credit-Societät alle Diejenigen, welche

gegen die nachgesuchte Mortification der vorstehend bezeichneten Talons rechtliche Einwendungen machen zu können vermeinen, hiedurch aufgefordert, dieselben innerhalb der Frist von sechs Monaten a dato, wird sein bis zum 30. Juli 1857, bei dieser Oberdirection anzumelden, bei der Verwarnung, daß nach widerspruchsflos abgelaufener Frist von sechs Monaten a dato die vorbezeichneten Talons für ungültig erklärt und demzufolge den bestehenden Vorschriften gemäß das weitere Geseßliche diesseits angeordnet werden wird. 3

Den 30. Januar 1857. Nr. 91.

Demnach von dem Riga'schen Stadt-Cassa-Collegio die Lieferung:

1. der zur Reparatur der Düna-Floßbrücke erforderlichen Planken, Kreuzholz, Halbholtz und Brücken,
2. der zu demselben Behufe erforderlichen Strujen- und Brückennägel den Mindestfordernden übergeben werden soll, so werden desmittelfst alle Diejenigen, welche solche Lieferung zu übernehmen genehmen sein sollten, aufgefordert, ihre resp. Mindestforderungen an dem auf den 12. Februar d. J. anberaumten Tage bis 12 Uhr Vormittags mittelfst schriftlicher Eingaben bei dem Eingangs genannten Collegio zu verlaublichen, zeitig zuvor aber sich zur Durchsicht der Bedingungen und Bestellung genügender Cautionen in der Kanzlei des Cassa-Collegii zu melden. Nr. 90.

Den 28. Januar 1857.

Рижская Коммисія Городской Кассы предполагая отдать объявляющему наименьшую цѣну поставку:

1. нужныхъ на ремонтъ Двинскаго плывучаго моста планокъ, брусевъ и прочихъ лѣсовъ
2. нужныхъ на тотъ же конецъ струговыхъ и мостовыхъ гвоздей

приглашаетъ симъ желающихъ принять на себя таковую поставку, объявить о требуемыхъ ими цѣнахъ въ письменныхъ прошенияхъ подаваемыхъ въ сію Коммисію на торгъ, который назначенъ на 12. Февраля сего года до 12 часовъ полудня, ранѣе же оныя лица имѣютъ явиться въ Канцелярію Коммисіи Городской Кассы для разсмотрѣнія кондичій и представленія залоговъ. № 90.

28. Января 1857.

Demnach von dem Riga'schen Stadt-Cassa-Collegio

1. das in der Nähe der Schaapforte sub Pol.-Nr. 5 belegene Kammereihaus vom 15. März d. J. ab auf 3 Jahre, und:

2. der außerhalb der Alexanderspforte links an der Petersburger Chaussee belegene Heuschlag vom 12. März d. J. ab auf 12 Jahre verpachtet werden sollen, so werden Alle, welche auf solche Pachten reflectiren wollen, desmittelfst aufgefordert sich an den wiederholt auf den 12. und 14. Februar d. J. anberaumten Ausbottsterminen zur Verlaublichung ihres Bots um 1 Uhr Mittags, zeitig zuvor aber zur Durchsicht der Bedingungen und Bestellung genügender Cautionen bei dem Eingangs genannten Collegio zu melden.

Den 28. Januar 1857. Nr. 91.

Рижская Коммисія Городской Кассы предполагая отдать въ откупъ:

1. состоящій близъ Шальторскихъ воротъ Коммерейный домъ по Полиц. № 5 до 15. будущаго Марта впредь на трехлѣтіе,
2. находящійся за Александровскими воротами влѣво отъ Петербургскаго шоссе сенокосный лугъ впредь на 12 лѣтъ начиная съ 12 будущаго Марта —

симъ приглашаетъ желающихъ взять оныя въ откупъ, явиться въ Коммисію Городской Кассы къ торгамъ, которые производиться будутъ вторично 12. и 14. Февраля сего года въ часъ полудня, ранѣе же явиться для разсмотрѣнія кондичій и представленія залоговъ. № 91.
28. Января 1857 года.

Von der Riga'schen Quartier-Verwaltung werden Diejenigen, welche die Lieferung

1. des für das Militair, so wie für das Schloß erforderlichen Brennholzes,
2. der für das Militair erforderlichen Talglichte,
3. von circa 400 Berkowes Stroh und
4. des zur städtischen Straßenbeleuchtung nöthigen Hanfsöls übernehmen wollen, desmittelfst aufgefordert, zeitig vor den dieierhalb am 20. Februar d. J. abzuhaltenden Torgen zur Einsicht der Bedingungen und Stellung der erforderlichen Sicherheit bei dieser Verwaltung zu erscheinen. 3

Den 31. Januar 1857. Nr. 18.

Es sind bei der Polizei-Verwaltung theils verdächtigen Leuten abgenommen, theils als gefunden eingeliefert worden: eine Messing-Kaffeekanne, eine lederne Schlittendecke, eine Dellampe mit einem Schirm von Spiegelglas und ein rothbuntes Zickleid. — Die resp. Eigenthümer werden daher aufgefordert, sich binnen sechs Wochen a dato zu melden. 1

Riga-Polizei-Verwaltung, 19. Januar 1857.

Bei der Riga'schen Polizei-Verwaltung ist

als herrenlos ein Rappferd sammt Schlitten und Anspann, so wie als gefunden ein metallenes Kreuz mit Emblemen und einer deutschen Inschrift als gefunden eingeliefert worden. Die resp. Eigenthümer werden daher aufgefordert sich hinsichtlich des Pferdes binnen 8 Tagen und hinsichtlich des Kreuzes binnen 6 Wochen, zum Empfange zu melden. 3

Immobilien = Verkauf.

Am 14. Februar d. J. Mittags um 12 Uhr soll bei dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga

1) das zum Nachlaß des weil. hiesigen Kaufmanns, erblichen Obrenbürgers und Ritters Alexander Pawlew Leontjew gehörige, alhier in der Stadt an der Schmiedegasse sub Pol.-Nr. 216 belegene, und bei der Brand-Assurations-Cassa sub Nr. 376 verzeichnete Wohnhaus sammt Appertinentien, zur Ermittlung dessen wahren Werthes, unter den Bedingungen, daß

a) der Käufer 14 Tage an seinen Bot gebunden bleibt;

b) der Käufer nach etwa erhaltenem Zuschlage, den Meistbotsschilling in seinem vollen Betrage spätestens binnen vier Wochen baar zu berichtigen, und

c) die Kosten der Meistbotstellung und des Besizthums von sich aus zu tragen hat.

2) Sollen gleichfalls

Zehn Actien des Bade-Ortes Dubbeln, jede Actie fünfzig Abl. S. groß, und

Sieben Actien des Bade-Ortes Kemmern, jede Actie Sechzig Abl. S. groß

ebenfalls zum obigen Nachlasse gehörig, unter den obenangeführten Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden, welches deßmittelft bekannt gemacht wird. 2

Carl Anton Schroeder,
Waisen-Buchhalter.

Am 14. Februar d. J. Mittags um 12 Uhr soll bei dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga das zum Nachlaß der unverehelicht verstorbenen Anna Wassiljewna Weepalow gehörige, im 1. Meschkischen Vorstadttheil, 2. Quart., an der Kepergasse sub Nr. 72/125 belegene Wohnhaus sammt Appertinentien zur Ermittlung dessen wahren Werthes unter den beim Auktions-Termin zu verlaublicharen Bedingungen, zum öffentlichen Meistbot gestellt werden. 2

Karl Anton Schröder,
Waisenbuchhalter.

Der Rath der Stadt Walf macht hiedurch bekannt, daß auf Ansuchen der Kinder und Erben des verstorbenen hiesigen Bürgers und gewesenen Kaufmanns J. Gilde Filat Smeljanow Lasarew das zu dessen Nachlaß gehörige, in der hiesigen Stadt und an deren Rigaschen Straße unter der Pol.-Nr. 42 belegene, zweistöckige, unten von Stein und oben von Holz erbaute Wohnhaus nebst Nebengebäuden und Gemüsegärten — am 16. und 19. April d. J. Vormittags um 12 Uhr vor dieser Behörde zum öffentlichen Ausbot gestellt, und, falls die Meistbotsumme den Wünschen der Erbinteressenten entsprechen sollte, dem Meistbieter zugeschlagen werden wird, welcher solche, so wie die Ausbot- und Zuschlags-Kosten auch endlich die Kronspeschlin, vier Wochen später, zur Vermeidung eines nochmaligen, für seine Kosten und Gefahr zu bewerkstelligenden Ausbotes, zu berichtigen hat.

Ausgefertigt unter Beidrückung des Stadtsiegels auf dem Rathhause zu Walf, am 19. Januar 1857. Nr. 180. 2

Abreisende:

Die Abreise nachstehender Personen wird zu dem Zwecke hiedurch angezeigt, damit Diejenigen, welche Forderungen an sie haben sollten, sich von heute innerhalb dreier Tage in der Canzlei des Rigaschen Rathes dieserhalb melden mögen:

Preussischer Unterthan Fabrikbesitzer Albert Coewenthal, Preuß. Unterth. Philipp Lazarus, 3 nach dem Auslande.

Friedrich Rautenberg, Alexander Ferdinand Block, Jacob Martin Berg, August Theodor Berg, Christian Leikow, Marja Fedossejewa, Preussischen Unterthan Friedrich Heinrich Brede, Anna Fetijewa Dechterinskij geb. Molokow, Ferdinand Friedrich Schmidt, Wladislaw Ustinow Mazulewitsch nebst Frau Leofadia, Jogan Georg Rikmann, Franz Malke, Christian Malke, Gottlieb Philipp Jacobs, Johann Friedrich Eberhard, Johann Julius Alexander Butte, Konstantin Kasakewitsch, Ulrich Heinrich Hermann, Wilhelm Simnizky, Baierscher Unterthan Musikus Johann Nikolaus Dunkel nebst Frau Anna Helena geb. Michelson, Peter George Stroh, Palageja Grigorjewna, Nikolai Fedorow Alexandrowsky, Wittve Charlotte Kratowsky, Ebräer Lewin Behr Firzjer,

nach anderen Gouvernements.

Anmerkung. Hierbei folgen für die betreffenden Behörden und Güterverwaltungen Litlands die Patente Nr. 33 und 34 und eine Beilage über Lorge.

Litländischer Vice-Gouverneur **J. v. Brevern.**

Älterer Secretair **M. Zwingmann.**